GEMEINDE BITSCH

BUDGET 2027
FINANZPLAN 2027 BIS 2030



GEMEINDE
BITSCH
NATÜRLICH NAHE



Gemeinde Bitsch

URVERSAMMLUNG

EINBERUFUNG ZUR URVERSAMMLUNG

Datum: Donnerstag, 26. November 2026

Zeit: 19.30 Uhr

Ort: Turnhalle

Wir freuen uns, Sie zur ordentlichen Urversammlung einladen zu dürfen.

Traktanden

1. Begrüssung und Wahl der Stimmenzähler
2. Protokoll der Urversammlung vom 11. Juni 2026
3. Information Budget 2027 und Finanzplan 2027 bis 2030
4. Information Steuerindex Jahr 2027
5. Genehmigung Budget 2027
6. Informationen und Ausgabebeschluss Bielstrasse, Anschluss Riederstrasse
7. Verschiedenes

Die aufgeführten Traktanden mit allen erforderlichen Unterlagen liegen gemäss Gemeindegesetz während den offiziellen Schalterstunden auf der Gemeindekanzlei sowie auf der Internetseite zur öffentlichen Einsicht auf.

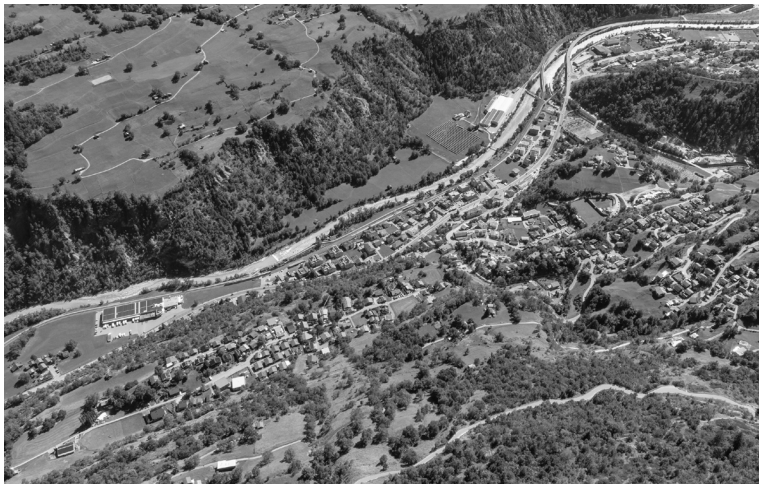
Gestützt auf die geltenden Brandschutzbestimmungen hat der Gemeinderat entschieden, die Urversammlung in der Turnhalle durchzuführen. Nach der Urversammlung wird ein Apéro serviert.

Bitsch, 05. November 2026
Gemeinde Bitsch

Damian Walker
Gemeindepräsident

Ivo Nanzer
Gemeindeschreiber

Inhaltsverzeichnis









02 **EINLADUNG URVERSAMMLUNG**
03 INHALTSVERZEICHNIS

05 **PROTOKOLL DER URVERSAMMLUNG**
VOM JUNI 2026

08 **INFORMATION ZUM BUDGET 2027**
UND FINANZPLAN 2027 BIS 2030

10 ERFOLGS- UND INVESTITIONSRECHNUNG
12 FINANZBESCHLÜSSE FÜR DIE STEUERN 2027
13 ABSCHREIBUNGEN
14 INVESTITIONEN

15 **ANTRAG AN DIE URVERSAMMLUNG**

16 **FINANZPLAN 2027 BIS 2030**

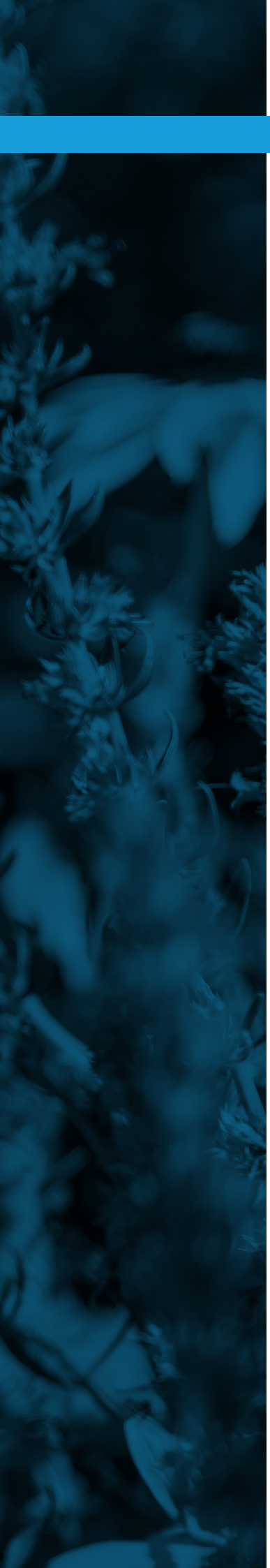
17 **INFORMATION UND ABSTIMMUNG**
NEUGESTALTUNG DER EINFAHRT
BIELSTRASSE

18 **BUDGET 2027 IM DETAIL**
ERFOLGSRECHNUNG
29 INVESTITIONSRECHNUNG IM DETAIL



Aufgrund der hohen Investitionstätigkeit steigt die Verschuldung der Gemeinde kontinuierlich an. Vor diesem Hintergrund ist die Gemeinde gefordert, sämtliche Kostenpositionen und Leistungen sorgfältig zu überprüfen und kritisch zu hinterfragen. Gleichzeitig müssen die Spezialfinanzierungen wie das Trinkwasser und das Abwasser den gesetzlichen Vorgaben angepasst werden.

Ziel muss es sein, den finanziellen Handlungsspielraum langfristig zu sichern, den weiteren Anstieg der Verschuldung zu begrenzen und mittelfristig eine nachhaltige Reduktion der Schulden zu erreichen.



Protokoll
DER URVERSAMMLUNG VOM 11. JUNI 2026

01. BEGRÜSSUNG

Um 19.30 Uhr eröffnet Gemeindepräsident Damian Walker die Urversammlung und begrüsst 66 stimmberechtigte Personen zur ordentlichen Urversammlung. Diese wurde form- und fristgerecht 20 Tage im Voraus auf der Webseite und App einberufen. Alle Unterlagen zu den Traktanden lagen öffentlich auf.
Besonders begrüsst er die Revisoren Roland Squaratti, Vertreter des Büros Werlen & Squaratti Treuhand AG, Architekt Michel Kummer vom Büro Architektur Kummer AG und Christian Kalbermatter, Geschäftsführer Büro Pluma AG. Er entschuldigt Massimo Wyssen, Kurt Imhof, Rolf Ritz, Katja Volken und Daniela Schmidt.

02. WAHL DER STIMMENZÄHLER

Auf Vorschlag des Präsidenten werden Erwin Venetz und Raban Bürcher zu Stimmenzählern ernannt.

03. PROTOKOLL DER URVERSAMMLUNG VOM 27. NOVEMBER 2025

Das Protokoll der Urversammlung vom 27. November 2025 lag während vier Wochen auf der Gemeindekanzlei zur Einsichtnahme auf. Die Urversammlung genehmigt das Protokoll einstimmig.

04. PRÄSENTATION JAHRESRECHNUNG 2025

Der Gemeinderat Manfred Volken stellt die Jahresrechnung vor. Die Jahresrechnung war während der gesetzlichen Frist von 20 Tagen vor der UV während der Schalteröffnungszeiten im Gemeindebüro aufgelegt. Die Publikation Jahresrechnung 2025 wurde nicht mehr an alle Haushalte verteilt. Die Jahresrechnung 2025 (Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Bilanz, Abschreibungen und die Zusatzkredite) wurde vom Gemeinderat an der Sitzung vom 27. April 2026 genehmigt. Dabei gelten folgende Grundsätze: Koeffizient 1.0, Indexierung 176 %, Kopfsteuer CHF 12, Hundesteuer CHF 145, Verzugszins 0.0 %.

Zusammengefasst sieht dies folgendermassen aus:

Aufwand	CHF	6’556’833
Ertrag	CHF	7’065’880
Selbstfinanzierungsmarge	CHF	509’047
Abschreibungen	CHF	758’089
Nettoinvestitionen	CHF	3’445’089
Ertragsüberschuss	CHF	-49’653

Gemeinderat Manfred Volken stellt die wichtigsten Investitionen 2025 vor. Er erläutert die Bilanz per Ende 2025, das Pro-Kopf-Vermögen und die Finanzkennzahlen.

Er erläutert das Problem der Spezialfinanzierung. Die Gemeinde Bitsch kann zum heutigen Zeitpunkt die Kosten der Spezialfinanzierungen wie Wasser, Abwasser und Abfall nicht aus Gebühren decken und muss auf Steuergelder der Gemeinde zurückgreifen. Die Kosten der Spezialfinanzierungen müssen über Gebühren gedeckt werden. Die

Thematik der Spezialfinanzierung soll in den nächsten Jahren geregelt werden.

05. REVISIONSBERICHT JAHRESRECHNUNG 2025

Die Jahresrechnung der Gemeinde wurde durch den Revisor Roland Squaratti vom Büro Werlen & Squaratti Treuhand AG kontrolliert. Roland Squaratti legt den Revisorenbericht dar und empfiehlt die Jahresrechnung 2025 zu genehmigen.

06. GENEHMIGUNG JAHRESRECHNUNG 2025

Die Urversammlung genehmigt die Jahresrechnung 2025 einstimmig.

07. TEILREVISION NUTZUNGSPLANUNG «SCHULZENTRUM»

Der Gemeinderat von Bitsch hat am 26. März 2026 die öffentliche Planauflage der Teilrevision der Nutzungsplanung «Schulzentrum» gemäss Art. 34 kRPG im Amtsblatt publiziert. Mit der Teilrevision sollen die raumplanerischen Voraussetzungen für die Realisierung des Projekts Schulzentrum mit Begegnungsraum, Einstellhalle und Vertikalerschliessung geschaffen werden. Von der Teilrevision betroffen sind die Parzellen Nr. 316, 544, 1567 und 1568.

Gegen diese Teilrevision der Nutzungsplanung «Schulzentrum» ist eine Einsprache eingegangen. Diese wurde vom Gemeinderat behandelt und abgewiesen. In der Zwischenzeit wurde diese zurückgezogen.

Wie von der Bevölkerung anlässlich der letzten Urversammlung beschlossen, plant der Gemeinderat in diesem Bereich die Anpassung der Gemeindestrasse sowie den Bau einer Einstellhalle, einer Vertikalerschliessung und eines Begegnungsplatzes. Damit diese Vorhaben umgesetzt werden können, müssen die bestehenden Bauzonen in eine Zone für öffentliche Bauten umgezont werden. Aus diesem Grund ist die vorliegende Teilrevision der Nutzungsplanung erforderlich.

Antrag an die Urversammlung:
Der Gemeinderat beantragt der Urversammlung, der Teilrevision Nutzungsplanung «Schulzentrum» zuzustimmen.
Die Urversammlung genehmigt die Teilrevision Nutzungsplanung «Schulzentrum» einstimmig.

08. INFORMATION SPEZIALFINANZIERUNG

Gemeinderat Manfred Volken erläutert die aktuelle Situation im Bereich der Spezialfinanzierungen. Die Gemeinde Bitsch kann die Kosten der Spezialfinanzierungen, insbesondere in den Bereichen Wasser, Abwasser und Abfall, derzeit nicht vollständig über Gebühren decken und muss hierfür auf allgemeine Steuermittel zurückgreifen.

Die Kosten der Spezialfinanzierungen sind jedoch verursachergerecht über Gebühren zu finanzieren. Die Finanzierung dieser Bereiche soll deshalb in den kommenden Jahren schrittweise geregelt werden. An der heutigen Urversammlung wird über das Abfallreglement entschieden. An der Herbst-Urversammlung soll das Trinkwasserreglement und im kommenden Jahr das Abwasserreglement behandelt werden.

09. VORSTELLEN UND BESCHLUSS ABFALLREGLEMENT

Gemeinderat Michael Cathrein zeigt auf, dass die Abfallbewirtschaftung der Gemeinde Bitsch derzeit auf dem kommunalen Reglement aus dem Jahr 2006 basiert. Seit dessen Inkrafttreten haben sich die Rahmenbedingungen wesentlich verändert. Einerseits wurde die Abfallentsorgung im Oberwallis mit der Gründung der REVO, die sich im Besitz der Oberwalliser Gemeinden befindet, neu organisiert. Andererseits sieht die heutige Gesetzgebung vor, dass die Kosten der Abfallbewirtschaftung vollständig über verursachergerechte Gebühren zu finanzieren sind. Eine Deckung dieser Kosten über allgemeine Steuermittel ist nicht mehr zulässig.

Bei der Erarbeitung des neuen Reglements werden die Gemeinden durch die Firma Pluma AG begleitet. Herr Christian Kalbermatter, Geschäftsführer der Pluma AG, erläutert das Vorgehen, die Kostenberechnung sowie die vorgesehenen Abfalltarife. Dabei hält er fest, dass das vorliegende Reglement sowohl durch den Preisüberwacher als auch durch den Kanton Wallis geprüft wurde. Es erfüllt damit die gesetzlichen Vorgaben und ist in der vorliegenden Form umsetzbar.

Nach einer eingehenden Diskussion über die Notwendigkeit sowie den Inhalt des Reglements wird zur Abstimmung geschritten.

Antrag an die Urversammlung:
Der Gemeinderat beantragt der Urversammlung, dem Abfallreglement (Stand Urversammlung) zuzustimmen.
Mit 61 Ja zu 5 Nein mit 0 Enthaltungen stimmt die Urversammlung dem Abfallreglement zu.

10. DIVERSES

Gemeindepräsident Damian Walker informiert über verschiedene aktuelle Themen.
Die Verkehrsfreiheit des Dorfweges war bereits mehrfach

Gegenstand der Urversammlung. Die Abklärungen haben ergeben, dass die Gemeinde bereits im Jahr 2010 bei der KKSS einen Antrag auf ein Fahrverbot auf dem Dorfweg gestellt und dafür die Bewilligung erhalten hatte. Dieses Fahrverbot wurde nun mit entsprechenden Verbotstafeln umgesetzt.

Der Gemeinderat plant, den Dorfweg auf Höhe Spitzmatte attraktiver zu gestalten. Da es sich dabei nicht um eine dringliche Massnahme handelt, müssen die Arbeiten zunächst geplant und budgetiert werden.

Die Fahrtrichtung auf der alten Furkastrasse wird Anfang Juli geändert. Die neue Verkehrsführung soll mit der Fahrtrichtung des Busses übereinstimmen und den Gegenverkehr eliminieren.

Weiter informiert der Gemeindepräsident, dass die Schranken beim MGB-Bahnhof ersetzt wurden. Damit soll die Durchfahrt mit dem Velo erschwert und die Unfallgefahr minimiert werden.

Auch die Vergandung sowie die Gefahr von Steinschlag werden den Gemeinderat in nächster Zeit beschäftigen. In jüngster Vergangenheit kam es zu mehreren Steinschlägen, die Sofortmassnahmen und entsprechende Kosten zur Folge hatten. Zudem soll geprüft werden, ob ein Vergandungsreglement erarbeitet werden soll.

In Bezug auf die Baustelle Wendeplatte weist der Gemeindepräsident nochmals darauf hin, dass es sich um eine Kantonsbaustelle handelt und die Gemeinde daher nur beschränkten Einfluss auf deren Verlauf hat. Die Gemeinde habe jedoch jederzeit die Bedürfnisse der Bevölkerung eingebracht.

Robert Ritz bemängelt die unzureichende Beschilderung des Weges zwischen dem Bahnhof und dem Zugang zum Sportplatz. Der provisorische Fussweg quert sein Privatgrundstück und ist nicht korrekt. Der Gemeindepräsident nimmt den Hinweis auf und wird sich der Angelegenheit annehmen.

Paul Franzen kritisiert, dass die Verbesserung des Weges Spitzmatta nicht umgehend umgesetzt wird. Gemeindepräsident Damian Walker hält fest, dass hier keine Sofortmassnahme erforderlich sei. Entsprechend müssten die Arbeiten ordentlich geplant und budgetiert werden.

Peter Burkhard erkundigt sich nach der Weiterführung des Veloweges in Richtung Mörel. Gemeindepräsident Damian Walker bestätigt, dass die weiterführenden Arbeiten im August 2026 beginnen sollen. Bis Herbst 2027 soll der Weg bis zur Firma Holzbau fertiggestellt sein.

Nino Giglio erkundigt sich nach der weiteren Vermietung des Gemeindesaales, insbesondere im Hinblick auf die einzuhaltenden Brandschutzvorschriften. Gemeindevizepräsident Sandro Giglio erklärt, dass derzeit ein externer Brandschutzbericht erarbeitet wird. Der Gemeinderat müsse zunächst die Ergebnisse dieses Berichts abwarten, bevor entsprechende Massnahmen beschlossen werden könnten. Allenfalls müsse ein neuer Zugang zum Gemeindesaal erstellt werden.

Paulus Imhof fragt, in welchem Umfang die Gemeinde das Giro (Migros Partner) unterstütze. Zudem schlägt er vor, dass die Gemeinde bei einem Einkauf ab CHF 50 einen Gutschein für einen Kaffee im Cappugiro abgibt. Gemeindepräsident Damian Walker erklärt, dass der Migros-Partner in Bitsch nicht schlecht laufe. Die Gemeinde unterstütze das Giro, wo dies möglich sei, und nehme den Vorschlag zur Kenntnis.

Bitsch, 11. Juni 2026
Gemeinde Bitsch

Damian Walker	Ivo Nanzer
Gemeindepräsident	Gemeindeschreiber



INFORMATION
BUDGET 2027 UND FINANZPLAN 2027 BIS 2030

An der Urversammlung wird das Budget 2027 zur Genehmigung unterbreitet und gleichzeitig wird die Urversammlung über den Finanzplan informiert. Planungsgrundlagen bilden die Rechnung 2025, das Budget 2026 und die entsprechenden Beschlüsse des Kantons und des Gemeinderates.

Das Budget 2027 der Gemeinde Bitsch wird nach dem Harmonisierten Rechnungsmodell (HRM2) erstellt.

Das HRM2 bezweckt insbesondere, die Transparenz über die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage sowie die Vergleichbarkeit der Rechnungen aller öffentlichen Gemeinwesen zu erhöhen. Zugleich sind dadurch die Rechnungslegungsmethoden der öffentlichen Hand an diejenige der Privatwirtschaft angeglichen.



BUDGET 2027 – ERFOLGSRECHNUNG

Die Erfolgsrechnung 2027 schliesst bei einem Finanzierungsaufwand von CHF 5'977'920 und einem Finanzierungsertrag von CHF 7'026'000 bei einer Selbstfinanzierungsmarge von CHF 1'048'080 ab. Werden von dieser Selbstfinanzierungsmarge die planmässigen Abschreibungen und die Einlagen / Entnahmen Fonds für Spezialfinanzierung gerechnet, resultiert ein Ertragsüberschuss in der Höhe von CHF 300'000.

BUDGET 2027 – INVESTITIONSRECHNUNG

Das Budget - Investitionen 2027 sind geprägt von den Abschlussarbeiten Schulhaus Schulhaussanierung und -erweiterung und dem geplanten Bau der Einstellhalle und Begegnungsplatz. Zusätzliche grosse Investitionen sind für den Ausbau der Glasfaserleitungen (Danet) und die Beteiligung am Ausbau Käsekeller der Bergkäserei geplant.

BRANDSCHUTZMASSNAHMEN HABEN EINFLUSS AUF DIE RECHNUNG

Der Brandschutz wurde im Jahr 2026 für die Gemeinden ein vordringliches Thema. Die Gemeinden sind verpflichtet, ihre eigenen Gebäude hinsichtlich der geltenden Brandschutzanforderungen zu überprüfen und die notwendigen Massnahmen zur Verbesserung der Sicherheit umzusetzen.

Da nicht sämtliche Massnahmen gleichzeitig realisiert werden können, hat die Gemeinde eine Priorisierung vorgenommen. Im Vordergrund stehen dabei Gebäude und Räumlichkeiten mit hoher Personenfrequenz und regelmässigem Publikumsverkehr. Diese wurden als besonders dringlich eingestuft und sollen vorrangig mit den erforderlichen Brandschutzmassnahmen ausgestattet werden.



Mit diesem schrittweisen und gezielten Vorgehen verfolgt die Gemeinde das Ziel, die Sicherheit der Bevölkerung und der Gebäudenutzenden nachhaltig zu verbessern und gleichzeitig die verfügbaren finanziellen Mittel verantwortungsvoll einzusetzen.

ENTWICKLUNG DER VERPFLICHTUNGEN UND DES EIGENKAPITALS GEGENÜBER DEM LETZTEN BUDGET UND DER LETZTEN JAHRESRECHNUNG

Aufgrund der hohen Investitionstätigkeit steigt die Verschuldung der Gemeinde kontinuierlich an. Vor diesem Hintergrund ist die Gemeinde gefordert, sämtliche Kostenpositionen und Leistungen sorgfältig zu überprüfen und kritisch zu hinterfragen. Gleichzeitig müssen die Spezialfinanzierungen wie das Trinkwasser und das Abwasser den gesetzlichen Vorgaben angepasst werden. Ziel muss es sein, den finanziellen Handlungsspielraum langfristig zu sichern, den weiteren Anstieg der Verschuldung zu begrenzen und mittelfristig eine nachhaltige Reduktion der Schulden zu erreichen.

ÜBERBLICK DER ERFOLGSRECHNUNG UND DER INVESTITIONSRECHNUNG

Erfolgsrechnung	Rechnung 2025	Budget 2026	Budget 2027
Ergebnis vor Abschreibungen			
Finanzierungsaufwand	6'556'833	6'317'000	5'977'920
Finanzierungsertrag	7'065'880	7'050'000	7'026'000
Selbstfinanzierungsmarge (negativ)	–	–	–
Selbstfinanzierungsmarge	509'047	733'000	1'048'080
Ergebnis nach Abschreibungen			
Selbstfinanzierungsmarge (negativ)	–	–	–
Selbstfinanzierungsmarge	509'047	733'000	1'048'080
Planmässige Abschreibungen	758'088	358'000	917'080
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	7'207	10'000	5'000
Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	206'597	35'000	174'000
Wertberichtigungen Darlehen VV	–	–	–
Wertberichtigungen Beteiligungen VV	–	–	–
Einlagen in das Eigenkapital	–	–	–
Aufwertungen VV	–	–	–
Entnahmen aus dem Eigenkapital	–	–	–
Aufwandüberschuss	**49'651**	**–**	**–**
Ertragsüberschuss	**–**	**400'000**	**300'000**

Investitionsrechnung	Rechnung 2025	Budget 2026	Budget 2027
Ausgaben	3'445'088	6'570'000	5'900'000
Einnahmen	–	–	1'000'000
Nettoinvestitionen	3'445'088	6'570'000	4'900'000

Finanzierung	Rechnung 2025	Budget 2026	Budget 2027
Selbstfinanzierungsmarge	509'047	733'000	1'048'080
Nettoinvestitionen	3'445'088	6'570'000	4'900'000
Finanzierungsfehlbetrag	2'936'041	5'837'000	3'851'920

Die Erfolgsrechnung 2027 schliesst bei einem Finanzierungsaufwand von CHF 5'977'920 und einem Finanzierungsertrag von CHF 7'026'000 bei einer Selbstfinanzierungsmarge von CHF 1'048'080 ab. Werden von dieser Selbstfinanzierungsmarge die planmässigen Abschreibungen und die Einlagen / Entnahmen Fonds für Spezialfinanzierung gerechnet, resultiert ein Ertragsüberschuss in der Höhe von CHF 300'000.



Nach HRM2 muss ein gestufter Erfolgsausweis erfolgen: Die erste Stufe umfasst den betrieblichen Aufwand und Ertrag, die zweite Stufe den Finanzaufwand und Ertrag und die dritte Stufe den ausserordentlichen Aufwand und Ertrag.

ERFOLGSRECHNUNG: GESTUFTER AUSWEIS

	Rechnung 2025	Budget 2026	Budget 2027
Betrieblicher Aufwand			
Personalaufwand	1'343'266	1'314'622	1'342'020
Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'282'155	2'093'925	1'737'525
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	753'765	248'000	917'080
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	7'207	10'000	5'000
Transferaufwand	2'869'717	2'972'410	2'849'175
Total betrieblicher Aufwand	**7'256'110**	**6'638'957**	**6'850'800**
Betrieblicher Ertrag			
Fiskalertrag	2'775'921	3'482'000	3'502'250
Regalien und Konzessionen	2'557'907	2'833'100	2'737'100
Entgelte	1'300'231	463'600	484'600
Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	206'597	35'000	174'000
Transferertrag	252'477	90'050	90'050
Total betrieblicher Ertrag	**7'093'133**	**6'903'750**	**6'988'000**
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-162'977	264'793	137'200
Finanzaufwand	66'018	46'043	49'200
Finanzertrag	179'344	181'250	212'000
Ergebnis aus Finanzierung	113'326	135'207	162'800
Operatives Ergebnis (R1 + R2)	-49'651	400'000	300'000
Ausserordentlicher Aufwand	-	-	-
Ausserordentlicher Ertrag	-	-	-
E1 Ausserordentliches Ergebnis	-	-	-
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung (O1+E1)	**-49'651**	**400'000**	**300'000**

ERFOLGSRECHNUNG: GESTUFTER AUSWEIS

Betrachtet man die Erfolgsrechnung nach gestuftem Ausweis setzt sich das Ergebnis einerseits aus dem Ergebnis aus betrieblichen Tätigkeiten (CHF 137'200) und anderseits aus dem Ergebnis aus Finanzierung (CHF 162'800) zusammen. Im Budget 2027 sind keine ausserordentlichen Aufwände bzw. Erträge vorgesehen.



ERFOLGSRECHNUNG NACH FUNKTIONEN

Bezeichnung	Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Allgemeine Verwaltung	1'252'804	33'392	1'312'735	28'000	1'240'600	40'000
Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	262'656	44'139	212'002	35'850	228'400	35'850
Bildung	1'426'588	40'770	1'468'100	19'000	1'355'100	19'000
Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	418'210	7'422	386'820	3'000	411'820	3'000
Gesundheit	169'275	–	134'000	–	132'000	–
Soziale Sicherheit	424'749	15'743	346'000	15'500	472'000	15'500
Verkehr und Nachrichtenübermittlung	1'116'937	132'570	1'371'225	78'500	1'043'725	98'500
Umweltschutz und Raumordnung	1'147'675	837'147	467'000	354'000	618'000	493'000
Volkswirtschaft	48'397	646'368	105'400	62'600	118'400	53'600
Finanzen und Steuern	1'054'837	5'514'926	881'718	6'488'550	1'279'955	6'441'550
Total Aufwand und Ertrag	**7'322'128**	**7'272'477**	**6'685'000**	**7'085'000**	**6'900'000**	**7'200'000**
Aufwandüberschuss		**49'651**		**–**		**–**
Ertragsüberschuss	**–**		**400'000**		**300'000**	

ERFOLGSRECHNUNG NACH SACHGRUPPEN

Bezeichnung	Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Personalaufwand	1'343'266		1'314'622		1'342'020	
Sach- und übriger Betriebsaufwand	2'282'155		2'093'925		1'737'525	
Abschreibungen Verwaltungsvermögen	753'765		248'000		917'080	
Finanzaufwand	66'018		46'043		49'200	
Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	7'207		10'000		5'000	
Transferaufwand	2'869'717		2'972'410		2'849'175	
Fiskalertrag		2'775'921		3'482'000		3'502'250
Regalien und Konzessionen		2'557'907		2'833'100		2'737'100
Entgelte		1'300'231		463'600		484'600
Finanzertrag		179'344		181'250		212'000
Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen		206'597		35'000		174'000
Transferertrag		252'477		90'050		90'050
Total Aufwand und Ertrag	**7'322'128**	**7'272'477**	**6'685'000**	**7'085'000**	**6'900'000**	**7'200'000**
Aufwandüberschuss		**49'651**		**–**		**–**
Ertragsüberschuss	**–**		**400'000**		**300'000**	

FINANZBESCHLÜSSE FÜR DIE STEUERN 2027

In Anwendung von Art. 232 des Steuergesetzes vom Kanton Wallis hat der Gemeinderat folgende Beschlüsse für das Jahr 2027 gefasst:

- Steuerkoeffizient von 1.00
- Indexierung von 176 %
- Die Kopfsteuer wird auf CHF 12 festgesetzt
- Die Hundesteuer beträgt CHF 145

Die Zinssätze für das Jahr 2027 werden wie folgt festgelegt:

- Verzugszins 3.75 %
- Rückerstattungszins 3.75 %
- Negativer Ausgleichszins 3.75 % allgemeine Fälligkeit per 31. März 2027
- Verzugszins Vorauszahlungen 0.25 %

ABSCHREIBUNGEN

Die Abschreibungen werden nach Einführung von HRM2 degressiv auf den Buchwert vorgenommen. Der Abschreibungssatz richtet sich nach der Nutzungsdauer des Objektes. Zusätzliche Abschreibungen sind im HRM2 neu nicht mehr zulässig. Pro Anlagekategorie steht eine Bandbreite von möglichen Abschreibungssätzen zur Verfügung. Gemäss Verordnung betreffend Führung des Finanzhaushaltes der Gemeinden (VFFHGem) bestimmt der Gemeinderat den Abschreibungssatz im Rahmen der Bandbreite nach Arten der Aktiven (Art. 62 Abs. 2). Die innerhalb der empfohlenen Bandbreiten verwendeten Sätze sind mindestens 5 Jahre einzuhalten (Art. 62 Abs. 3). Der Gemeinderat hat folgende Abschreibungssätze für die Periode 2027 bis 2031 beschlossen.

ABSCHREIBUNGSSÄTZE

Anlagekategorie	Abschreibungssatz 2027 bis 2031	Nutzungsdauer
Grundstücke	0 %	
Hochbauten	8 %	25 Jahre
Tiefbau	7 %	40 Jahre
Mobilien, Fahrzeuge, Maschinen	35 %	6 Jahre
Übliche Sachanlagen / immaterielle Anlagen	50 %	5 Jahre
Investitionsbeiträge	50 %	2 Jahre

Für das Jahr 2027 sind ordentliche Abschreibungen in der Höhe von CHF 917'080 vorgesehen. Die Höhe der Abschreibungen ist aufgrund der hohen Investitionstätigkeit der letzten Jahre entsprechend gestiegen.





INVESTITIONEN 2027

CHF 80’000
Diverse, kleinere Liegenschafts-investitionen

CHF 2’000’000
Sanierung und Erweiterung Primarschulhaus (Abschluss)

CHF 12’500
Projekt Böschung Alte Furkastrasse (Parzelle 316)

CHF 27’500
Projekt Neugestaltung Bach beim Giro (Parzelle 310)

CHF 300’000
Beteiligung am Projekt Wende-platten plus Pauschal

CHF 26’000
Projekt Sanierung Dorfwanderweg Höhe Spitzmatta (Parzelle 350)

CHF 8’500
Projekt Aufwertung Platz Kapelle Wasen (Parzelle 29)

CHF 6’500
Projekt Wiederaufbau Bruchstein-mauer Ebnet (Parzelle 529)

CHF 2’500’000
Bau Einstellhalle und Begegnungsplatz

CHF 387’500
Beteiligung Danet

CHF 160’000
Beitrag ARA + neues Abwasserrohr in Naters 2. Teil

CHF 250’000
Beteiligung Käsekeller Bergkäserei 1

CHF 5’000
Projekt Aufwertung Parzelle 328 (Parzelle 328)

CHF 6’500
Projekt Bewässerung des Grüeberichs Sand (Parzelle 194)

CHF 30’000
Projekt Ersatz Knebelbrücke

CHF 100’000
Energieprojekt

INVESTITIONEN

Das Budget - Investitionen 2027 sind geprägt von den Abschlussarbeiten Schulhaus Schulhaussanie-rung und -erweiterung und dem geplanten Bau der Einstellhalle und Begegnungsplatz. Zusätz-liche grosse Investitionen sind für den Ausbau der Glasfaserleitungen (Danet) und die Beteiligung am Ausbau der Käsekeller Bergkäserei geplant.

[1] *gemäss Art. 83, Abs. 1 des Gesetzes über die Landwirtschaft und die Entwicklung des ländlichen Raumes (kLwG) hat sich die Standort-gemeinde sich im Umfang von 25 % des kantonalen Beitrages des Werkes zu beteiligen.*

INVESTITIONEN NACH FUNKTIONEN

Bezeichnung	Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
Allgemeine Verwaltung	134’501	-	135’000	-	80’000	-
Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	-	-	-	-	-	-
Bildung	2’800’836	-	6’060’000	-	2’000’000	1’000’000
Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	243’279	-	-	-	40’000	-
Gesundheit	-	-	-	-	-	-
Soziale Sicherheit	4’324	-	-	-	-	-
Verkehr und Nachrichten-übermittlung	41’026	-	-	-	3’228’500	-
Umweltschutz und Raumordnung	221’122	-	375’000	-	160’000	-
Volkswirtschaft	-	-	-	-	291’500	-
Finanzen und Steuern	-	-	-	-	100’000	-
Total Ausgaben und Ein-nahmen	3’445’088	-	6’570’000	-	5’900’000	1’000’000
Nettoinvestitionen	**3’445’088**		**6’570’000**		**4’900’000**	

INVESTITIONEN NACH SACHGRUPPEN

Bezeichnung	Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
Sachanlagen	3'445'088		6'420'000		5'740'000	
Investitionen auf Rechnung Dritter	-		-		-	
Immaterielle Anlagen VV	-		-		-	
Darlehen VV	-		-		-	
Beteiligungen, Grundkapitalien VV	-		-		-	
Investitionsbeiträge	-		150'000		160'000	
Durchlaufende Investitionsbeiträge	-		-		-	
Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen		-		-		1'000'000
Rückerstattungen		-		-		-
Übertragung immaterielle Anlagen in das Finanzvermögen		-		-		-
Investitionsbeiträge für eigene Rechnung		-		-		-
Rückzahlung von Darlehen		-		-		-
Übertragung von Beteiligungen in das Finanzvermögen		-		-		-
Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge		-		-		-
Durchlaufende Investitionsbeiträge		-		-		-
Total Ausgaben und Einnahmen	3'445'088	-	6'570'000	-	5'900'000	1'000'000
Nettoinvestitionen		**3'445'088**		**6'570'000**		**4'900'000**

ANTRAG AN DIE URVERSAMMLUNG

Der Gemeinderat von Bitsch beantragt der Urversammlung die Genehmigung des Budgets 2027.





FINANZPLAN
2027 BIS 2030

Nach dem Grundsatz des Haushaltegleichgewichtes sollte das Ergebnis der Erfolgsrechnung mittelfristig ausgeglichen sein. Dieser Grundsatz soll eine hohe öffentliche Verschuldung verhindern. Damit dieses übergeordnete Ziel erreicht wird, plant und steuert die Gemeinde ihre Leistungen und Finanzen mittelfristig mit dem Finanzplan. Dieser ist jährlich im Sinne einer rollenden Planung zu überarbeiten. Als Koordinationsinstrument dient der Finanzplan dazu, anstehende Investitionsprojekte zeitlich und sachlich aufeinander abzustimmen und in den Finanzhaushalt der Gemeinde einzubinden. Folgende Elemente prägen die Finanzplanung bis 2030:

- Neue Rechnungslegung gemäss HRM2
- Der Plan, das Schulhaus zu sanieren und zu erweitern
- Der Plan, die Einstellhalle und Begegnungsraum zu bauen

Selbstfinanzierungsmarge

	Rechnung	Budget	Budget	Finanzplan		
in TCHF	**2025**	**2026**	**2027**	**2028**	**2029**	**2030**
Aufwand	6'557	6'317	5'978	5'800	5'800	5'800
Ertrag	7'066	7'050	7'026	6'800	6'800	6'800
Selbstfinanzierungs-marge	**509**	**733**	**1'048**	**1'000**	**1'000**	**1'000**

Nettoinvestitionen

	Rechnung	Budget	Budget	Finanzplan		
in TCHF	**2025**	**2026**	**2027**	**2028**	**2029**	**2030**
Ausgaben	3'445	6'570	5'900	800	800	800
Einnahmen	0	0	1'000	0	0	0
Nettoinvestitionen	**3'445**	**6'570**	**4'900**	**800**	**800**	**800**

Finanzierung Investitionen

	Rechnung	Budget	Budget	Finanzplan		
in TCHF	**2025**	**2026**	**2027**	**2028**	**2029**	**2030**
Nettoinvestitionen	3'445	6'570	4'900	800	800	800
Selbstfinanzierungs-marge	509	733	1'048	1'000	1'000	1'000
Finanzierungs-überschuss	**-2'936**	**-5'837**	**-3'852**	**200**	**200**	**200**

INFORMATION UND ABSTIMMUNG

NEUGESTALTUNG DER EINFAHRT BIELSTRASSE – MEHR SICHERHEIT UND BESSERE ÜBERSICHT

Im Sommer 2027 sollen das neue Schulhaus, die Einstellhalle und der Begegnungsplatz in Betrieb genommen werden. Im Anschluss an die Fertigstellung dieser Bauvorhaben möchte der Gemeinderat auch die Einfahrt in die Bielstrasse den neuen Gegebenheiten anpassen und die heutige, unübersichtliche Verkehrssituation verbessern.

Wer heute in die Bielstrasse einbiegt, kennt die Problematik: Die Einfahrt führt zunächst bergaufwärts, bevor die Strasse unmittelbar danach wieder steil abfällt. Diese hügelartige Strassenführung erschwert die Übersicht und birgt gewisse Sicherheitsrisiken.



Mit der Neugestaltung des Schulhausareals und dem Wegfall der bisherigen Parkplätze hinter der Turnhalle eröffnen sich neue Möglichkeiten, die Einfahrt übersichtlicher, attraktiver und vor allem sicherer zu gestalten.

Der Gemeinderat hat die Firma SRP mit der Neuplanung der Einfahrt beauftragt. Inzwischen liegt das Vorprojekt mit einer Kostenschätzung von ± 20 % vor. Das geplante Vorhaben soll an der Urversammlung vorgestellt und der Bevölkerung zur Abstimmung unterbreitet werden.

Stimmt die Bevölkerung dem Vorhaben zu, beabsichtigt der Gemeinderat, im Jahr 2027 das Plangenehmigungsverfahren (Baugesuch) einzuleiten. Die bauliche Umsetzung ist für das Jahr 2028 vorgesehen.

Die detaillierten Projektunterlagen (inkl. Ausgabeantrag) werden ab dem 6. November 2026 als Beilage zum Budget auf der Webseite der Gemeinde veröffentlicht.

An derselben Urversammlung wird der Gemeinderat zudem über den aktuellen Stand der Planungsarbeiten für die Bielstrasse informieren.

BUDGET 2027 IM DETAIL

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	**Allgemeine Verwaltung**	**1'252'803.81**	**33'392.40**	**1'312'735.00**	**28'000.00**	**1'240'600.00**	**40'000.00**
01	**Legislative und Exekutive**	**165'852.77**	**5'164.60**	**157'300.00**		**145'300.00**	
0110	**Legislative**	**6'954.02**		**8'000.00**		**6'000.00**	
3000.00	Wahlbüro	1'833.12		2'000.00		2'000.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	5'050.00		5'000.00		3'000.00	
3170.00	Aufwendungen Urversammlung	70.90		1'000.00		1'000.00	
0120	**Exekutive**	**158'898.75**	**5'164.60**	**149'300.00**		**139'300.00**	
3000.01	Besoldung & Spesen Gemeinderäte	112'808.70		120'000.00		120'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	13'654.10		9'300.00		9'300.00	
3052.00	Vorsorge	4'377.00					
3053.00	Unfallversicherung	268.25					
3099.03	Aus- und Weiterbildung	4'800.00					
3113.00	Anschaffung IT-Geräte und Software	12'161.35					
3170.00	Repräsentationskosten/Empfänge	10'829.35		20'000.00		10'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		5'164.60				
02	**Allgemeine Dienste**	**1'086'951.04**	**28'227.80**	**1'155'435.00**	**28'000.00**	**1'095'300.00**	**40'000.00**
0220	**Allgemeine Verwaltung**	**841'481.12**	**1'530.45**	**884'935.00**	**1'000.00**	**819'000.00**	**1'000.00**
3010.00	Lohn Verwaltungspersonal	359'609.60		335'000.00		335'000.00	
3050.00	Sozialversicherungsbeiträge	45'840.85		50'000.00		45'000.00	
3052.00	Vorsorge- & Pensionskasse	46'567.70		50'000.00		60'000.00	
3053.00	Unfallversicherung	1'460.05		1'500.00		1'500.00	
3055.00	Krankenversicherungbeiträge	7'449.60		7'000.00		20'000.00	
3099.00	Veranstaltungen und Anlässe	4'704.30		5'000.00		7'000.00	
3099.03	Aus- & Weiterbildung			2'000.00		2'000.00	
3100.00	Büromaterial und Drucker	8'133.10		15'000.00		8'000.00	
3101.00	Verbrauchsmaterial	10'870.85		8'000.00		8'000.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	9'241.30				2'000.00	
3103.00	Fachliteratur & Zeitschriften	665.00		500.00		500.00	
3110.00	Anschaffung Büroeinrichtung & -geräte	12'810.60		20'000.00		8'000.00	
3113.00	Anschaffung IT-Geräte und Software	14'194.80		20'000.00		5'000.00	
3120.00	Energie	1'620.25		5'000.00		5'000.00	
3130.01	Porto & Postspesen	6'291.61		8'700.00		5'000.00	
3130.05	Telefon-/Internetgebühren	8'485.60		5'000.00		8'000.00	
3132.00	Treuhand- & Revisionskosten	12'409.90		8'000.00		10'000.00	
3132.01	Rechtsberatung			10'000.00		10'000.00	
3132.03	Projekte, Analyse, Konzepte	39'080.00		50'000.00		60'000.00	
3134.00	Versicherungen	24'406.00		45'000.00		60'000.00	
3137.00	Kantonssteuern	124'900.10		135'000.00		70'000.00	
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte	3'695.45					
3151.01	Unterhalt Mobilien & Maschinen			4'000.00		2'000.00	
3158.00	Informatik und Programme EDV	68'937.40		70'000.00		70'000.00	
3158.01	Kommunikation & Webseite	10'107.06		5'000.00		2'000.00	
3199.50	Spenden / Beiträge an Dritte / Seniorengeschenke	20'000.00					
3636.00	Mitgliederbeiträge			25'235.00		15'000.00	
4210.00	Kanzlei- & Amtsgebühren		1'530.45		1'000.00		1'000.00
0250	**Interkommunale Bauverwaltung**	**94'006.50**	**22'547.35**	**105'500.00**	**25'000.00**	**122'500.00**	**35'000.00**
3010.00	Besoldung Verwaltungspersonal	67'000.00		74'000.00		90'000.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3050.00	Sozialversicherungsbeiträge	6'231.00		5'000.00		6'000.00	
3052.00	Vorsorge- & Pensionskasse	9'782.00		10'000.00		10'000.00	
3053.00	Unfallversicherungen	201.00		500.00		500.00	
3055.00	Krankenversicherung	1'541.00		1'000.00		1'000.00	
3100.00	Büromaterial			2'000.00		2'000.00	
3113.00	Anschaffung IT-Geräte und Software	3'214.90					
3130.01	Sicherheits- und Energiebeauftragter			2'000.00		2'000.00	
3130.02	Baubewilligung Kosten	4'628.80		3'000.00		3'000.00	
3135.00	Fachexpertise / Bauberatung	1'407.80		8'000.00		8'000.00	
4210.00	Baubewilligungen Ertrag		10'047.35		5'000.00		5'000.00
4260.00	Rückerstattung Dritter		12'000.00		20'000.00		30'000.00
4270.00	Baubussen		500.00				
0290	**Verwaltungsliegenschaften**	**151'463.42**	**4'150.00**	**165'000.00**	**2'000.00**	**153'800.00**	**4'000.00**
3010.00	Löhne Abwartspersonal MZA	12'844.35		12'000.00		24'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	1'191.70		900.00		2'000.00	
3052.00	Vorsorge	1'615.80		1'000.00		4'000.00	
3053.00	Unfallversicherung	49.15		100.00		200.00	
3055.00	Krankenversicherungsbeiträge	304.30		300.00		600.00	
3101.00	Verbrauchsmaterial	208.43		700.00		5'000.00	
3120.00	Wasser, Energie, Heizung	36'150.00		40'000.00		30'000.00	
3144.00	Baulicher Unterrhalt Verwaltungsliegenschaft	94'934.79		100'000.00		80'000.00	
3151.00	Unterhalt Mobilien, Maschinen	4'164.90		10'000.00		8'000.00	
4470.01	Mieteinnahmen GSK / KVL		4'150.00		2'000.00		4'000.00
1	**ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG**	**262'656.44**	**44'139.35**	**212'002.00**	**35'850.00**	**228'400.00**	**35'850.00**
11	**Öffentliche Sicherheit**	**34'104.00**		**33'500.00**		**33'500.00**	
1110	**Polizei**	**34'104.00**		**33'500.00**		**33'500.00**	
3130.00	Ordnung & Sicherheit Stadtpolizei Brig	33'820.20		32'000.00		32'000.00	
3611.00	Betriebskosten Polycom	283.80		1'500.00		1'500.00	
12	**Rechtssprechung**	**25'113.20**		**35'100.00**	**3'350.00**	**30'100.00**	**3'350.00**
1200	**Friedensrichter**	**3'104.75**		**5'100.00**	**3'350.00**	**5'100.00**	**3'350.00**
3010.00	Entschädigung Richter	2'604.30		5'000.00		5'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	500.45		100.00		100.00	
4612.00	Interkommunales Richteramt				3'350.00		3'350.00
1220	**Kindes- & Erwachsenenschutzbehörden (KESB)**	**22'008.45**		**30'000.00**		**25'000.00**	
3632.00	Gemeindebeitrag	22'008.45		30'000.00		25'000.00	
14	**Allgemeines Rechtswesen**	**73'001.80**	**26'108.95**	**51'702.00**	**18'500.00**	**43'100.00**	**18'500.00**
1400	**Grundbuch, Registeramt**	**67'110.40**	**18'270.95**	**44'502.00**	**9'500.00**	**35'900.00**	**9'500.00**
3010.00	Besoldung Registerhalter	28'037.50		30'000.00		20'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	2'608.05		3'790.00		2'400.00	
3052.00	Vorsorge	4'105.50		2'854.00		4'000.00	
3053.00	Unfallversicherung	108.10		1'082.00		1'000.00	
3055.00	Krankenversicherung	646.80		276.00		2'000.00	
3102.00	Verwaltungsaufwand			1'000.00		1'000.00	
3132.00	Kataster Nachführung	30'159.70		4'000.00		4'000.00	
3158.00	Programme Valreg Registerhalter	1'444.75		1'500.00		1'500.00	
4210.00	Registerhaltergebühren		4'083.60		4'500.00		4'500.00
4260.00	Rückerst. Katasterschatzungen		14'187.35		5'000.00		5'000.00

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1410	**Einwohner- und Fremdenkontrolle**	**5'891.40**	**7'838.00**	**7'200.00**	**9'000.00**	**7'200.00**	**9'000.00**
3101.00	Kosten Einwohnerkontrolle	3'041.50		3'200.00		3'200.00	
3101.01	Kosten Fremdenkontrolle	2'849.90		4'000.00		4'000.00	
4210.01	Einnahmen Einwohnerkontrolle ID		5'402.00		4'500.00		4'500.00
4210.02	Einnahmen Fremdenkontrolle Bewilligungen		2'436.00		4'500.00		4'500.00
15	**Feuerwehr**	**116'718.99**	**18'030.40**	**78'300.00**	**14'000.00**	**103'300.00**	**14'000.00**
1500	**Feuerwehr**	**12'603.05**	**18'030.40**	**3'300.00**	**14'000.00**	**3'300.00**	**14'000.00**
3144.00	Baulicher Unterhalt	10'816.80		3'000.00		3'000.00	
3611.00	Alarmierungssysteme	1'786.25		300.00		300.00	
4200.00	Feuerwehrersatzgebühren		14'780.40		14'000.00		14'000.00
4611.01	Entschädigungen vom Kanton		3'250.00				
1501	**Regionale Feuerwehrorganisation**	**104'115.94**		**75'000.00**		**100'000.00**	
3632.00	Beteiligung Stützpunkt	104'115.94		75'000.00		100'000.00	
16	**Verteidigung**	**13'718.45**		**13'400.00**		**18'400.00**	
1620	**Zivilschutz (allgemein)**	**5'626.00**		**3'000.00**		**3'000.00**	
3144.00	Baulicher Unterhalt	4'289.50		1'000.00		1'000.00	
3151.00	Wartungskosten			1'500.00		1'500.00	
3611.00	System Polyalert	1'336.50		500.00		500.00	
1630	**Gemeindeführungsstab**	**8'092.45**		**10'400.00**		**15'400.00**	
3010.00	Besoldung Gemeindeführungsstab	3'787.35		6'000.00		6'000.00	
3050.00	Sozialleistungen			400.00		400.00	
3090.00	Aus- und Weiterbildung					5'000.00	
3099.00	Sonstige Personalkosten	1'430.30		2'000.00		2'000.00	
3110.00	Einrichtungen	336.00		1'000.00		1'000.00	
3130.00	Telephongebühren	838.80		1'000.00		1'000.00	
3170.00	Reisekosten & Spesen	1'700.00					
2	**BILDUNG**	**1'426'588.05**	**40'770.40**	**1'468'100.00**	**19'000.00**	**1'355'100.00**	**19'000.00**
21	**Obligatorische Schule**	**1'387'494.35**	**32'881.60**	**1'424'100.00**	**12'000.00**	**1'316'100.00**	**12'000.00**
2120	**Primarschule**	**834'673.25**	**28'721.60**	**918'100.00**	**10'000.00**	**860'100.00**	**10'000.00**
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	61'007.15		58'000.00		80'000.00	
3010.01	Besoldung Hausaufgabenhilfe	4'717.00		9'400.00		9'400.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	5'662.05		6'000.00		7'000.00	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	8'008.20		3'000.00		12'000.00	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	306.40		300.00		300.00	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherungen	1'447.55		1'300.00		1'300.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	3'403.95		6'000.00		6'000.00	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	11'272.65		10'000.00		10'000.00	
3104.00	Lehrmittel	37'285.62		45'000.00		45'000.00	
3111.00	Mobilien & Maschinen	13'499.85		20'000.00		20'000.00	
3120.00	Wasser, Energie & Heizmaterial	24'441.60		30'000.00		30'000.00	
3130.00	Telefongebühren	1'443.80		1'100.00		1'100.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt Primarschule & Turnhalle	43'420.38		160'000.00		40'000.00	
3151.00	EDV / Informatik	22'994.25		10'000.00		10'000.00	
3170.00	Waldkindergarten	4'106.45		8'000.00		8'000.00	
3171.00	Sonstiger Schulsport	40'299.75		40'000.00		50'000.00	
3631.00	Beteiligung Primarschule	551'356.60		510'000.00		530'000.00	
4631.00	Kantonbeteiligung		28'721.60		10'000.00		10'000.00

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2130	**Sekundarschule**	**328'956.35**	**4'160.00**	**280'000.00**	**2'000.00**	**290'000.00**	**2'000.00**
3631.00	Beteiligung Orientierungsschule	103'610.80		110'000.00		120'000.00	
3632.01	Beteiligung OS Betriebskosten	211'123.55		150'000.00		150'000.00	
3632.02	Beteiligung OS Investitionskosten	14'222.00		20'000.00		20'000.00	
4610.00	Kanton		4'160.00		2'000.00		2'000.00
2140	**Musikschulen**	**6'250.00**		**6'000.00**		**6'000.00**	
3632.00	Musikschule Oberwallis/Eltern	6'250.00		6'000.00		6'000.00	
2190	**Schulleitung, ABOS**	**217'614.75**		**220'000.00**		**160'000.00**	
3130.00	ABOs für Schüler	58'309.00		60'000.00			
3130.01	Schülertransporte	114'305.75		115'000.00		115'000.00	
3632.00	Schuldirektion Aletsch	45'000.00		45'000.00		45'000.00	
22	**Sonderschulung**	**24'640.20**	**480.00**	**25'000.00**		**20'000.00**	
2200	**Sonderschulen**	**24'640.20**	**480.00**	**25'000.00**		**20'000.00**	
3631.00	Beiträge an Transportkosten	10'878.40		15'000.00		10'000.00	
3632.00	Beteiligung an Sonderschulen	13'761.80		10'000.00		10'000.00	
4631.00	Beiträge von Kantonen & Konkordaten		480.00				
23	**Berufliche Grundbildung**	**14'453.50**	**7'240.30**	**15'000.00**	**6'000.00**	**15'000.00**	**6'000.00**
2300	**Berufliche Grundbildung**	**14'453.50**	**7'240.30**	**15'000.00**	**6'000.00**	**15'000.00**	**6'000.00**
3634.00	Rail-Check Fahrkosten der Lernenden	14'453.50		15'000.00		15'000.00	
4631.00	Rail-Check Kantonsbeitrag der Lernenden		7'240.30		6'000.00		6'000.00
25	**Allgemeinbildende Schulen**		**168.50**	**4'000.00**	**1'000.00**	**4'000.00**	**1'000.00**
2510	**Maturitätschulen**		**168.50**	**4'000.00**	**1'000.00**	**4'000.00**	**1'000.00**
3634.00	Rail-Check Fahrkosten Sekundarschule II Studierende			4'000.00		4'000.00	
4631.00	Rail-Check Kantonsbeitrag Sekundarstufe II Studierende		168.50		1'000.00		1'000.00
3	**KULTUR, FREIZEIT & KULTUS**	**418'210.03**	**7'422.15**	**386'820.00**	**3'000.00**	**411'820.00**	**3'000.00**
32	**Kultur, übriges**	**55'592.10**		**39'700.00**		**54'700.00**	
3290	**Übrige Kultur**	**55'592.10**		**39'700.00**		**54'700.00**	
3101.00	Flaggen, Kunstobjekte usw.			700.00		700.00	
3101.01	Weihnachtszubehör	1'023.80		2'000.00		2'000.00	
3632.00	Beitrag an Burgerschaft	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
3636.00	Neujahrsempfang und Veranstaltungen	14'429.95		10'000.00		12'000.00	
3636.01	Seniorenausflug/Altgemeinderäte	3'179.40		6'000.00		4'000.00	
3636.02	Jungbürgerfeier	1'100.00		1'000.00		1'000.00	
3636.03	Beiträge an Kultur & Vereine	30'858.95		15'000.00		30'000.00	
34	**Sport und Freizeit**	**94'612.73**	**3'989.60**	**96'820.00**		**83'820.00**	
3410	**Sport**	**30'355.50**		**36'200.00**		**29'700.00**	
3010.00	Löhne Abwartspersonal	1'533.70		1'500.00		4'500.00	
3050.00	Sozialleistungen	378.35		200.00		400.00	
3052.00	Vorsorge					200.00	
3053.00	Unfallversicherung					50.00	
3055.00	Krankenkassenbeiträge					50.00	
3120.00	Wasser, Energie, Heizmaterial	13'080.10		20'000.00		10'000.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt Sportplatz	13'363.35		10'000.00		10'000.00	
3636.00	Beitrag an Sportvereine	2'000.00		4'500.00		4'500.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3420	**Freizeit**	**32'623.18**	**3'989.60**	**40'620.00**		**34'120.00**	
3010.00	Löhne Abwartspersonal	2'875.10		5'000.00		7'500.00	
3050.00	Sozialleistungen	707.85		500.00		1'000.00	
3052.00	Vorsorge			500.00		1'000.00	
3053.00	Unfallversicherung			20.00		20.00	
3055.00	Krankenkassenbeiträge			100.00		100.00	
3101.00	Verbrauchsmaterial	666.30		500.00		500.00	
3120.00	Wasser, Energie & Heizmaterial	3'708.25		4'000.00		4'000.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt	24'665.68		30'000.00		20'000.00	
4611.01	Entschädigungen vom Kanton		3'989.60				
3430	**Grünanlagen Bitsch**	**31'634.05**		**20'000.00**		**20'000.00**	
3141.00	Grünflächenpflege	31'634.05		20'000.00		20'000.00	
35	**Kirchen**	**268'005.20**	**3'432.55**	**250'300.00**	**3'000.00**	**273'300.00**	**3'000.00**
3500	**Römisch-katholische Kirche**	**254'430.20**	**3'432.55**	**241'300.00**	**3'000.00**	**261'300.00**	**3'000.00**
3010.00	Löhne (Sakristan, Abwarte usw.)	17'639.30		14'000.00		14'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	591.55		800.00		800.00	
3052.00	Vorsorge	144.00					
3053.00	Unfallversicherung	52.65		300.00		300.00	
3055.00	Krankenkassenbeiträge	26.95					
3099.00	Übriger Personalaufwand			600.00		600.00	
3101.00	Verbrauchsmaterial	638.60		2'000.00		2'000.00	
3120.00	Wasser, Energie, Heizmaterial	118.15		1'100.00		1'100.00	
3130.00	Religiöse Veranstaltungen	2'422.00		2'500.00		2'500.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt	744.20		50'000.00		40'000.00	
3632.00	Anteil Pfarreirechnung	232'052.80		170'000.00		200'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		3'432.55		3'000.00		3'000.00
3501	**Evangelische-refomierte Kirche**	**13'575.00**		**9'000.00**		**12'000.00**	
3632.00	Gemeindebeitrag	13'575.00		9'000.00		12'000.00	
4	**GESUNDHEIT**	**169'275.21**		**134'000.00**		**132'000.00**	
41	**Spitäler, Kranken- und Pflegeheime**	**1'043.00**					
4120	**Alters- und Pflegeheim**	**1'043.00**					
3636.01	Beitrag an div. Institutionen	1'043.00					
42	**Ambulante Krankenpflege**	**117'012.31**		**102'000.00**		**100'000.00**	
4210	**Sozialmedizinisches Regionsalzentrum**	**107'783.14**		**85'000.00**		**90'000.00**	
3632.00	Sozialmed. Regionalzentrum	107'783.14		85'000.00		90'000.00	
4220	**Rettungsdienste**	**9'229.17**		**17'000.00**		**10'000.00**	
3631.00	Rettungsdienste	9'229.17		17'000.00		10'000.00	
43	**Gesundheit**	**37'525.75**		**32'000.00**		**32'000.00**	
4330	**Schularzt**	**37'525.75**		**32'000.00**		**32'000.00**	
3631.00	Schulgesundheit	5'301.95		2'000.00		2'000.00	
3637.00	Beiträge für Schulzahnpflege	32'223.80		30'000.00		30'000.00	
4900	**Rettungswesen/Sanität**	**13'694.15**					
3631.00	Beiträge an Kantone & Konkordate	13'694.15					
5	**SOZIALE SICHERHEIT**	**424'748.99**	**15'743.00**	**346'000.00**	**15'500.00**	**472'000.00**	**15'500.00**
52	**Invalidität**	**86'425.72**		**110'000.00**		**120'000.00**	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5230	**Invalidenheime**	**86'425.72**		**110'000.00**		**120'000.00**	
3631.00	Behinderte & Soziales	86'425.72		110'000.00		120'000.00	
53	**Alter + Hinterlassene**	**106'686.03**	**3'743.00**	**90'000.00**	**1'500.00**	**110'000.00**	**1'500.00**
5310	**Alters- & Hinterlassenenversiche-rung AHV**		**3'743.00**		**1'500.00**		**1'500.00**
4260.00	AHV-Zweigstellenleiter		3'743.00		1'500.00		1'500.00
5320	**Ergänzungsleistungen AHV/IV**	**49'482.86**		**50'000.00**		**70'000.00**	
3631.00	Ergänzungsleistungen AHV/IV	49'482.86		50'000.00		70'000.00	
5340	**Langzeitpflege**	**57'203.17**		**40'000.00**		**40'000.00**	
3634.00	Unterstützungen	57'203.17		40'000.00		40'000.00	
54	**Familie und Jugend**	**170'654.73**	**12'000.00**	**89'000.00**	**14'000.00**	**165'000.00**	**14'000.00**
5430	**Unterhaltsbeiträge**	**1'763.49**		**3'000.00**		**3'000.00**	
3637.00	Unterhaltsbeiträge	1'763.49		3'000.00		3'000.00	
5445	**Jugendarbeitsstelle**	**21'205.22**		**17'000.00**		**28'000.00**	
3632.00	Beiträge an JAST Östlich Raron	21'205.22		17'000.00		28'000.00	
5450	**Kinderkrippen & Kinderhorte**	**147'686.02**	**12'000.00**	**69'000.00**	**14'000.00**	**134'000.00**	**14'000.00**
3144.00	Unterhalt Gebäude KiTa	50.80		10'000.00		10'000.00	
3160.00	Miete und Vorausanteil KiTa Gletscherfloh	23'099.40		24'000.00		24'000.00	
3636.00	Beteiligung KiTa Gletscherfloh	124'535.82		35'000.00		100'000.00	
4470.00	Miete KiTa Gletscherfloh		12'000.00		14'000.00		14'000.00
57	**Sozialhilfe und Asylwesen**	**60'982.51**		**57'000.00**		**77'000.00**	
5720	**Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe**	**55'719.48**		**50'000.00**		**70'000.00**	
3637.00	Sozialhilfe	55'719.48		50'000.00		70'000.00	
5740	**Arbeitslosenwesen**	**5'263.03**		**7'000.00**		**7'000.00**	
3631.00	Kantonaler Beschäftigungsfonds	5'263.03		7'000.00		7'000.00	
6	**VERKEHR**	**1'116'937.26**	**132'570.26**	**1'371'225.00**	**78'500.00**	**1'043'725.00**	**98'500.00**
61	**Strassenverkehr**	**879'119.31**	**18'624.40**	**1'009'925.00**	**21'000.00**	**672'425.00**	**31'000.00**
6130	**Kantonsstrassen**	**161'959.55**		**300'000.00**		**100'000.00**	
3631.00	URE Strassennetz	161'959.55		300'000.00		100'000.00	
6150	**Gemeindestrassen**	**150'154.25**		**150'000.00**		**90'000.00**	
3120.00	Energie öffentliche Beleuchtung	25'998.80		20'000.00		25'000.00	
3141.00	Strassenunterhalt	89'764.90		100'000.00		50'000.00	
3141.03	Schneeräumung	1'403.40		10'000.00		10'000.00	
3144.00	Unterhalt Strassenbeleuchtung	32'987.15		20'000.00		5'000.00	
6160	**Parkplätze**	**28'922.15**	**18'253.20**	**20'000.00**	**20'000.00**	**20'000.00**	**30'000.00**
3141.01	Unterhalt Parkplätze	28'922.15		20'000.00		20'000.00	
4240.00	Einnahmen Garagen/PP		18'253.20		20'000.00		30'000.00
6170	**Werkhof**	**538'083.36**	**371.20**	**539'925.00**	**1'000.00**	**462'425.00**	**1'000.00**
3010.00	Löhne Werkhof	250'903.95		290'000.00		250'000.00	
3050.00	Sozialleistungen	23'399.50		27'500.00		25'000.00	
3052.00	Vorsorge	24'660.20		20'000.00		25'000.00	
3053.00	Unfallversicherung	969.40		1'000.00		1'000.00	
3055.00	Krankenversicherung	5'627.70		3'000.00		3'000.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3099.00	Übrige Personalkosten	33'869.58		10'000.00		10'000.00	
3101.00	Verbrauchsmaterial	32'642.83		20'000.00		20'000.00	
3101.01	Betriebsstoffe Fahrzeuge	9'950.61		8'500.00		8'500.00	
3111.00	Maschinen	78'336.55		50'000.00		40'000.00	
3111.01	Fahrzeuge	49'659.00		50'000.00		40'000.00	
3120.00	Wasser, Energie & Heizmaterial	113.80		10'000.00		10'000.00	
3130.00	Telefongebühren	1'972.38		1'425.00		1'425.00	
3134.00	Versicherungen	10'223.25		11'000.00		11'000.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt Werkhof	13'580.16		30'000.00		10'000.00	
3158.00	EDV	1'095.85		5'000.00		5'000.00	
3170.00	Reisekosten & Spesen	1'078.60		2'500.00		2'500.00	
4260.00	Entgelte von Dritten		371.20		1'000.00		1'000.00
62	**Öffentlicher Verkehr**	**237'817.95**	**113'945.86**	**361'300.00**	**57'500.00**	**371'300.00**	**67'500.00**
6220	**Regionalverkehr**	**207'284.50**	**82'401.15**	**341'300.00**	**35'500.00**	**341'300.00**	**35'500.00**
3631.00	Beitrag an Regionalverkehr	35'452.15		70'000.00		70'000.00	
3634.00	Nacht-PubliCar	30'863.55		30'000.00		30'000.00	
3634.01	Tarifverbund			3'300.00		3'300.00	
3634.02	Ortsbus	140'968.80		238'000.00		238'000.00	
4632.00	Beteiligung Dritter an Ortsbus		82'401.15		35'500.00		35'500.00
6290	**Öffentlicher Verkehr**	**30'533.45**	**31'544.71**	**20'000.00**	**22'000.00**	**30'000.00**	**32'000.00**
3130.01	Tageskarten Gemeinde	30'533.45		20'000.00		30'000.00	
4250.01	Tageskarten		31'544.71		22'000.00		32'000.00
7	**UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG**	**1'147'675.36**	**837'147.16**	**467'000.00**	**354'000.00**	**618'000.00**	**493'000.00**
71	**Wasserversorgung**	**439'854.51**	**439'854.51**	**275'000.00**	**285'000.00**	**288'000.00**	**288'000.00**
7100	**Wasserversorgung**	**439'854.51**	**439'854.51**	**275'000.00**	**285'000.00**	**288'000.00**	**288'000.00**
3010.00	Löhne Betriebspersonal	92'662.85		95'000.00		50'000.00	
3050.00	Sozialversicherungsbeiträge	8'618.35		8'000.00		4'000.00	
3052.00	Vorsorge	13'602.00		10'000.00		8'000.00	
3053.00	Unfallversicherung	356.85		500.00		500.00	
3055.00	Krankenversicherung	2'056.20		2'000.00		1'000.00	
3099.00	Kurse/Wasserverband			2'000.00			
3100.00	Büromaterial & Drucksachen			500.00		500.00	
3101.00	Verbrauchsmaterialien	8'237.18		2'000.00		1'000.00	
3111.00	Maschinen	4'163.69		3'000.00		1'000.00	
3120.00	Energie	3'644.82		5'200.00		5'200.00	
3130.00	Telefongebühren	3'979.48		5'100.00		5'100.00	
3130.01	Portospesen	73.55		1'200.00		1'200.00	
3132.00	Analysen, Expertisen	4'054.16		6'500.00		6'500.00	
3143.00	Baulicher Unterhalt	124'509.34		100'000.00		100'000.00	
3151.00	Unterhalt Mobilien & Maschinen	3'796.12		9'000.00		5'000.00	
3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	131'678.17		10'000.00		84'000.00	
3510.00	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK			5'000.00		5'000.00	
3632.00	Fremde Wasserlieferung (Verband)	38'421.75		10'000.00		10'000.00	
4240.00	Trinkwassergebühren		79'078.60		200'000.00		200'000.00
4240.01	Anschlussgebühren Trinkwasser		153'526.29		20'000.00		20'000.00
4260.00	Rückerstattung von Gemeinwesen		68'907.76		65'000.00		25'000.00
4290.00	Übrige Entgelte		24'270.61				
4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		114'071.25				43'000.00

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
72	**Abwasserentsorgung**	**155'577.25**	**155'577.25**	**40'000.00**	**39'000.00**	**135'000.00**	**135'000.00**
7200	**Abwasserentsorgung**	**155'577.25**	**155'577.25**	**40'000.00**	**39'000.00**	**135'000.00**	**135'000.00**
3120.00	Wasser, Energie und Heizung	416.60					
3143.00	Baulicher Unterhalt	681.75				10'000.00	
3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	90'444.00				90'000.00	
3510.00	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK	7'207.38		5'000.00			
3632.00	Unterhalt- & Betriebskosten ARA	56'827.52		35'000.00		35'000.00	
4240.00	Anschlussgebühren Abwasser		155'577.25		4'000.00		4'000.00
4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK				35'000.00		131'000.00
73	**Abfall**	**151'732.40**	**151'732.40**	**30'000.00**	**30'000.00**	**70'000.00**	**70'000.00**
7300	**Abfall (Gemeindebetrieb)**	**151'732.40**	**151'732.40**	**30'000.00**	**30'000.00**	**70'000.00**	**70'000.00**
3010.00	Löhne Betriebspersonal	25'000.00				25'000.00	
3050.00	Sozialversicherungsbeiträge	5'075.80				5'000.00	
3120.00	Wasser, Energie, Heizung	755.05		2'500.00		2'500.00	
3130.00	Separatsammlungen	61'409.00		12'500.00		12'500.00	
3130.02	Häcksel & Grünabfuhr	59'492.55		15'000.00		15'000.00	
3144.00	Baulicher Unterhalt					10'000.00	
4240.00	Abfallgebühren		4'127.59		30'000.00		70'000.00
4290.00	Übrige Entgelte		55'079.27				
4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		92'525.54				
74	**Verbauungen**	**400'511.20**	**89'983.00**	**122'000.00**		**125'000.00**	
7410	**Gewässerverbauungen**	**36'428.10**		**20'000.00**		**10'000.00**	
3142.00	Unterhalt Flüsse, Kanäle, Bäche	36'428.10		20'000.00		10'000.00	
7420	**Schutzverbauungen**	**137'149.70**	**35'983.00**	**50'000.00**		**20'000.00**	
3142.00	Unterhalt Schutzbauten	137'149.70		50'000.00		20'000.00	
4611.01	Entschädigungen vom Kanton		35'983.00				
77	**Übriger Umweltschutz**	**12'286.55**		**11'000.00**		**11'000.00**	
7710	**Friedhof & Bestattung allgemein**	**11'160.00**		**10'000.00**		**10'000.00**	
3143.00	Urnengräber Unterhalt	11'160.00		10'000.00		10'000.00	
7790	**Tierkörperbeseitigung**	**1'126.55**		**1'000.00**		**1'000.00**	
3612.00	Tierkörpersammelstelle	1'126.55		1'000.00		1'000.00	
79	**Raumordnung**	**214'646.85**	**54'000.00**	**41'000.00**		**84'000.00**	
7900	**Raumordnung**	**214'646.85**	**54'000.00**	**41'000.00**		**84'000.00**	
3130.00	Ortsplanung	53'854.10		30'000.00		30'000.00	
3130.01	GIS Nachführung	21'232.15		4'000.00		4'000.00	
3130.02	Wohnbauförderung	139'560.60				50'000.00	
3158.00	GIS Internetkosten			7'000.00			
4611.00	Entschädigungen von Kantonen & Konkordaten		54'000.00				
8	**VOLKSWIRTSCHAFT**	**48'397.05**	**646'367.95**	**105'400.00**	**62'600.00**	**118'400.00**	**53'600.00**
81	**Landwirtschaft**	**13'542.25**	**19'519.00**	**23'600.00**	**29'600.00**	**33'600.00**	**19'600.00**
8110	**Landwirtschaft**	**1'585.00**	**19'519.00**	**3'600.00**	**29'600.00**	**3'600.00**	**19'600.00**
3637.00	Ernteausfallentschädigungen	335.00					
3637.01	Beiträge für Landwirtschaft	1'250.00		3'600.00		3'600.00	
4240.00	Vergütung Wässerwasser		14'919.00		25'000.00		15'000.00
4240.01	Vergütung Kehrwasser		4'600.00		4'600.00		4'600.00

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8190	**Bewässerung**	**11'957.25**		**20'000.00**		**30'000.00**	
3142.00	URE Bewässerungsanlagen	11'957.25		20'000.00		30'000.00	
82	**Forstwirtschaft**	**1'924.80**	**600'000.00**	**20'800.00**		**800.00**	
8200	**Forstwirtschaft**	**1'924.80**	**600'000.00**	**20'800.00**		**800.00**	
3632.00	Forstbetriebsgesellschaft	730.00		800.00		800.00	
3632.01	Schutz und Aufforstung Waldbrand	1'194.80		20'000.00			
4260.00	Drittleistungen Waldbrand		600'000.00				
83	**Tourismus**	**730.00**	**8'431.25**		**5'000.00**	**24'000.00**	**10'000.00**
8300	**Tourismus**	**730.00**	**8'431.25**		**5'000.00**	**24'000.00**	**10'000.00**
3141.00	Unterhalt & Infrastruktur & Beiträge	230.00				24'000.00	
3636.00	Beiträge an Tourismus	500.00					
4250.00	Kurtaxen Einnahmen		8'431.25		5'000.00		10'000.00
89	**Sonstige gewerbliche Betriebe**	**32'200.00**	**18'417.70**	**61'000.00**	**28'000.00**	**60'000.00**	**24'000.00**
8900	**Sonstige gewerbliche Betriebe**	**32'200.00**	**18'417.70**	**61'000.00**	**28'000.00**	**60'000.00**	**24'000.00**
3151.00	URE Gefrieranlage			1'000.00			
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	32'200.00		60'000.00		60'000.00	
4120.00	Kiesausbeutung		14'180.25		24'000.00		24'000.00
4270.00	Gefrierfachmieten		4'237.45		4'000.00		
9	**FINANZEN UND STEUERN**	**1'054'837.34**	**5'564'576.87**	**1'281'718.00**	**6'488'550.00**	**1'579'955.00**	**6'441'550.00**
91	**Steuern**	**78'715.75**	**2'807'820.98**	**61'000.00**	**3'514'000.00**	**61'000.00**	**3'534'250.00**
9100	**Steuern natürliche Personen**	**78'715.75**	**2'414'472.33**	**61'000.00**	**2'883'000.00**	**61'000.00**	**2'903'250.00**
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste Steuererlasse & -verluste	30'345.94		20'000.00		20'000.00	
3181.02	Mahnungs-/Betreibungskosten			1'000.00		1'000.00	
3602.00	Steuern überbaute Grundstücke § 188.1	48'369.81		40'000.00		40'000.00	
4000.00	Einkommenssteuern		1'759'135.30		2'200'000.00		2'200'000.00
4001.00	Vermögenssteuern		252'765.60		300'000.00		286'250.00
4002.00	Quellensteuern		179'634.08		170'000.00		170'000.00
4008.00	Kopfsteuern		6'244.05		8'000.00		8'000.00
4021.00	Gebäudesteuern		88'059.15		100'000.00		110'000.00
4021.01	Grundstücksteuern		5'429.90		5'000.00		5'000.00
4022.00	Steuern Kapitalleistungen		44'119.30		50'000.00		60'000.00
4022.01	Grundstückgewinnsteuern		40'815.60		30'000.00		40'000.00
4024.00	Erbschafts- & Schenkungssteuern		22'568.05		5'000.00		10'000.00
4033.00	Hundesteuern		13'190.00		13'000.00		12'000.00
4602.00	Grundstücksteuern § 188		2'511.30		2'000.00		2'000.00
9110	**Steuern juristische Personen**		**393'348.65**		**631'000.00**		**631'000.00**
4010.00	Gewinnsteuern		245'503.80		250'000.00		250'000.00
4011.00	Kapitalsteuern		72'825.70		100'000.00		100'000.00
4021.00	Gebäudesteuern		44'398.45		250'000.00		250'000.00
4021.01	Grundstücksteuern		1'231.20		1'000.00		1'000.00
4602.00	Grundstücksteuern § 188.2		29'389.50		30'000.00		30'000.00
93	**Finanz- und Lastenausgleich**	**172'765.00**		**165'000.00**		**165'000.00**	
9300	**Beiträge ohne Zweckbindung**	**172'765.00**		**165'000.00**		**165'000.00**	
3621.50	Finanzausgleichsbeiträge an Kanton	172'765.00		165'000.00		165'000.00	
95	**Ertragsanteile, übrige**	**201'371.55**	**2'543'909.37**	**261'675.00**	**2'809'300.00**	**261'675.00**	**2'713'300.00**
9500	**Ertragsanteile, übrige**	**201'371.55**	**2'543'909.37**	**261'675.00**	**2'809'300.00**	**261'675.00**	**2'713'300.00**
3611.00	Beteiligung Gewässerfond	103'872.00		140'000.00		140'000.00	

Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3611.01	Landschaftsfranken	18'204.15		21'675.00		21'675.00	
3611.02	Abrechnung der Lieferungen Electra-Massa	79'295.40		100'000.00		100'000.00	
4120.00	Wasserrechtszinsen		2'212'778.50		2'600'000.00		2'600'000.00
4120.01	Plakatgebühren		1'600.00		1'600.00		1'600.00
4120.02	Energieverkauf		196'156.52		146'000.00		50'000.00
4120.03	Monopolabgabe EnBAG		58'392.00		23'500.00		23'500.00
4120.04	Steuern SBB		68'675.70		35'000.00		35'000.00
4120.05	Steuern Wasserzinsen Rhone		6'124.30		3'000.00		3'000.00
4601.00	Wirtschaftspatente, Konzessionen		182.35		200.00		200.00
96	**Vermögens- und Schuldenverwaltung**	**22'985.07**	**163'193.94**	**46'043.00**	**165'250.00**	**49'200.00**	**194'000.00**
9610	**Zinsen**	**22'985.07**	**16'589.84**	**46'043.00**	**9'250.00**	**49'200.00**	**31'000.00**
3400.00	Darlehenszinsen	15'195.30		41'843.00		45'000.00	
3400.01	Bankgebühren	860.42		200.00		200.00	
3400.02	Vergütungszinsen auf Steuern natürliche	6'929.35		4'000.00		4'000.00	
4401.00	Kapital- und Verrechnungssteuerzinsen		3'982.55		6'000.00		6'000.00
4401.01	Habenzins		12'607.29		3'250.00		25'000.00
9630	**Liegenschaften des Finanzvermögens**		**146'604.10**		**156'000.00**		**163'000.00**
4430.00	Baurechtzinsen		21'474.10		21'000.00		21'000.00
4470.00	Mieteinnahmen Liegenschaften FV		125'130.00		135'000.00		142'000.00
99	**Nicht aufgeteilte Posten**	**578'999.97**	**49'652.58**	**748'000.00**		**1'043'080.00**	
9900	**Abschreibung bestehendes Verwaltungsvermögen**	**578'999.97**		**348'000.00**		**743'080.00**	
3300.10	Planmässige Abschreibungen Strassen / Verkehrswege VV	9'026.40		5'000.00		6'500.00	
3300.20	Planmässige Abschreibungen Wasserbau VV	15'000.00		30'000.00		9'000.00	
3300.30	Planmässige Abschreibungen übrige Tiefbauten VV	61'520.65		120'000.00		35'000.00	
3300.40	Planmässige Abschreibungen Hochbauten VV	364'096.00		8'000.00		692'580.00	
3300.60	Planmässige Abschreibungen Mobilien VV	39'000.00					
3320.90	Planmässige Abschreibungen übrige immaterielle Anlagen	43'000.00		75'000.00			
3440.00	Wertberichtigungen Finanzanlagen FV	43'033.20					
3660.20	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände			110'000.00			
3660.30	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge an öffentliche Sozialversicherungen	4'323.72					
9990	**Abschluss**		**49'652.58**	**400'000.00**		**300'000.00**	
9000.00	Ertragsüberschuss			400'000.00		300'000.00	
9001.00	Aufwandüberschuss		49'652.58				
	Total inkl. Abschluss	**7'322'129.54**	**7'322'129.54**	**7'085'000.00**	**7'085'000.00**	**7'200'000.00**	**7'200'000.00**



Investitionsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	**Allgemeine Verwaltung**	**134'501.40**		**135'000.00**		**80'000.00**	
0220	Allgemeine Verwaltung						
5060.00	Mobilien						
5090.00	Übrige Sachanlagen						
5290.00	Übrige immaterielle Anlagen						
0290	Verwaltungsliegenschaften	134'501.40		135'000.00		80'000.00	
5000.00	Grundstücke						
5040.00	Hochbauten	134'501.40		135'000.00		80'000.00	
1	**ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG**						
1400	Grundbuch, Registeramt						
5290.00	Übrige immaterielle Anlagen						
2	**BILDUNG**	**2'800'836.40**		**6'060'000.00**		**2'000'000.00**	**1'000'000.00**
2120	Primarschule	2'800'836.40		6'060'000.00		2'000'000.00	1'000'000.00
5040.00	Hochbauten	2'800'836.40		6'060'000.00		2'000'000.00	
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen und Konkordaten						1'000'000.00
3	**KULTUR, FREIZEIT & KULTUS**	**243'278.85**				**40'000.00**	
3410	Sport						
5040.00	Hochbauten						
3420	Freizeit	191'758.20					
5000.00	Grundstücke						
5060.00	Mobilien	191'758.20					
6100.00	Rückerstattungen Dritter für Investitionen in Grundstücke						
3430	Grünanlagen Bitsch	51'520.65				40'000.00	
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein					40'000.00	
5060.00	Mobilien	51'520.65					
3500	Römisch-katholische Kirche						
5040.00	Hochbauten						
4	**GESUNDHEIT**						
4120	Alters- und Pflegeheim						
5640.00	Einkauf Haus Stelle Naters						
5	**SOZIALE SICHERHEIT**	**4'323.72**					
5230	Invalidenheime	4'147.22					
5610.00	Investitionsbeiträge an Kantone & Konkordate	4'147.22					
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	176.50					
5200.00	Sozialhilfe - Investitionen	176.50					
6	**VERKEHR**	**41'026.40**				**3'228'500.00**	
6130	Kantonsstrassen	41'026.40				300'000.00	
5610.00	IV Strassennetz Kanton	41'026.40				300'000.00	
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
6150	Gemeindestrassen					41'000.00	
5010.00	Strassen / Verkehrswege					41'000.00	
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
6160	Parkplätze					2'500'000.00	
5030.00	Parkplätze						
5040.00	Hochbauten					2'500'000.00	

Investitionsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2026		Budget 2027	
Funktionale Gliederung		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6170	Werkhof						
5060.00	Fahrzeuge						
6400	Nachrichtenübermittlung					387’500.00	
5290.00	Übrige immaterielle Anlagen						
5540.00	Beteiligungen an öffentlichen Unternehmungen					387’500.00	
7	**UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG**	**221’122.17**		**375’000.00**		**160’000.00**	
7100	Wasserversorgung	123’678.17		225’000.00			
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein	123’678.17		225’000.00			
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
6370.00	Investitionsbeiträge von privaten Haushalten						
7200	Abwasserentsorgung	97’444.00		150’000.00		160’000.00	
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein						
5640.00	Investitionsbeiträge an öffentliche Unternehmungen	97’444.00		150’000.00		160’000.00	
7300	Abfall (Gemeindebetrieb)						
5060.00	Mobilien						
7410	Gewässerverbauungen						
5020.00	Wasserbau						
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
7710	Friedhof & Bestattung allgemein						
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein						
7900	Raumordnung						
5010.00	Dorfkernentwicklung mit Langsamverkehr						
5060.00	Mobilien						
5290.00	Übrige immaterielle Anlagen						
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
8	**VOLKSWIRTSCHAFT**					**291’500.00**	
8110	Landwirtschaft					250’000.00	
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein						
5040.00	Hochbauten					250’000.00	
5290.00	Tiefbauten						
6310.00	Investitionsbeiträge von Kantonen & Konkordaten						
8190	Bewässerung					11’500.00	
5020.00	Investitionen Bewässerung					11’500.00	
8200	Forstwirtschaft						
5050.00	Waldungen						
8300	Tourismus					30’000.00	
5030.00	Übrige Tiefbauten allgemein					30’000.00	
9	**FINANZEN UND STEUERN**		**3’445’088.94**			**100’000.00**	
9500	Ertragsanteile, übrige					100’000.00	
5000.00	Grundstücke						
5040.00	Hochbauten					100’000.00	
9990	Abschluss		3’445’088.94				
5900.00	Passivierte Einnahmen						
6900.00	Aktivierte Ausgaben		3’445’088.94				
	Total inkl. Abschluss	**3’445’088.94**	**3’445’088.94**	**6’570’000.00**		**5’900’000.00**	**1’000’000.00**
	Nettoinvestition				**6’570’000.00**		**4’900’000.00**



GEMEINDE
BITSCH
NATÜRLICH NAHE

Gemeindeverwaltung Bitsch
Furkastrasse 88
3982 Bitsch

Telefon +41 27 927 17 84
www.bitsch.ch
info@bitsch.ch